



**ENERG**  
енергия · ενεργεια



**Buderus**

Logalux  
SU500.6 EH S  
8732990137



**78 W**

**462 L**

En caso de valer para el producto, las siguientes indicaciones se basan en los requerimientos de las directivas (UE) 812/2013 y (UE) 814/2013. Les informations suivantes reposent sur les exigences des réglementations (UE) 812/2013 et (UE) 814/2013 dans la mesure où elles sont applicables au produit.

Εφόσον αφορούν το προϊόν, τα παρακάτω στοιχεία βασίζονται στις απαιτήσεις των διατάξεων (ΕΕ) 812/2013 και (ΕΕ) 814/2013.

Amennyiben alkalmazható, a termékre vonatkozó alábbi információk a 812/2013/EU rendelet és a 814/2013/EU rendelet követelményein alapulnak.

Per quanto applicabile al prodotto, le seguenti indicazioni si basano su quanto prescritto dai Regolamenti (UE) 812/2013 e (UE) 814/2013.

Jei taikoma gaminiui, tai žemiau esantys duomenys yra pateikti remiantis Direktyvų (ES) 812/2013 ir (EU) 814/2013 reikalavimais.

Soweit auf das Produkt anwendbar, beruhen die nachfolgenden Angaben auf Anforderungen der Verordnungen (EU) 812/2013 und (EU) 814/2013.

Tālāk norādītie dati balstās uz Regulas (ES) 812/2013 un (ES) 814/2013 prasībām, ciktāl tās piemērojamas produktam.

Voor zover van toepassing op het product, is de volgende informatie gebaseerd op de vereisten van de richtlijnen (EU) 812/2013 en (EU) 814/2013.

|                                                             |                                                    |                               |
|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|-------------------------------|
| Clase de eficiencia energética de caldeo de agua            | Pérdida estática del depósito de agua caliente (S) | Volumen de almacenamiento (V) |
| Classe d'efficacité énergétique pour le chauffage de l'eau  | Pertes statiques (S)                               | Capacité de stockage (V)      |
| Τάξη ενεργειακής απόδοσης θέρμανσης νερού                   | Πάγιες απώλειες (S)                                | Χωρητικότητα αποθήκευσης (V)  |
| Vízmelegítési energiahatékonysági osztály                   | Hőátviteli veszteség (S)                           | Tárolási térfogat (V)         |
| Classe di efficienza energetica di riscaldamento dell'acqua | Dispersione termica (S)                            | Volume del accumulatore (V)   |
| Energijos vandeniui šildyti vartojimo efektyvumo klasė      | Savaiminis nuostolis (S)                           | Talpa (V)                     |
| Warmwasserbereitungs-Energieeffizienzklasse                 | Warmhalteverlust (S)                               | Speichervolumen (V)           |
| Ūdens uzsildīšanas energoefektivitāte klase                 | Karstā ūdens tvertnes pastāvīgie zudumi (S)        | Tvertnes tilpums (V)          |
| Energie-efficiëntieklasse voor waterverwarming              | Warmhoudverlies (S)                                | Opslagvolume (V)              |
| B                                                           | 78,0 W                                             | 461,8 l                       |

En las instrucciones de instalación y funcionamiento se describe más información importante para la instalación y el mantenimiento, así como para el reciclaje y/o la eliminación. Lea y siga las instrucciones de instalación y funcionamiento.

D'autres informations importantes pour l'installation et la maintenance ainsi que pour le recyclage et/ou l'élimination sont décrites dans les instructions d'installation et d'utilisation. Lire et respecter les notices d'installation et d'utilisation.

Περαιτέρω σημαντικές πληροφορίες για εγκατάσταση και συντήρηση, καθώς και ανακύκλωση και/ή απόρριψη περιγράφονται στις οδηγίες εγκατάστασης και λειτουργίας. Διαβάστε και ακολουθήστε τις οδηγίες εγκατάστασης και χειρισμού.

További fontos információk: A telepítésre, karbantartásra, valamint az újrahasznosításra és/vagy az ártalmatlanításra vonatkozó információkat a szerelési és kezelési utasítások tartalmazzák. Olvassa el és kövesse a szerelési és kezelési utasításban foglaltakat!

Ulteriori importanti informazioni per l'installazione e l'uso sono descritte precauzioni specifiche per l'installazione e la manutenzione, nonché per il riciclaggio e/o lo smaltimento. Leggere e seguire le istruzioni per l'installazione e l'uso.

Kita svarbi įrengimo ir priežiūros, taip pat perdurbimo ir/arba šalinimo informacija yra aprašyta įrengimo ir naudojimo instrukcijose. Perskaitykite montavimo ir naudojimo instrukcijas ir laikykitės jose pateiktų reikalavimų.

Weitere wichtige Informationen für die Installation und Wartung sowie Recycling und/oder Entsorgung sind in den Installations- und Bedienungsanleitungen beschrieben. Lesen und befolgen Sie die Installations- und Bedienungsanleitungen.

Papildu svarīga informācija uzstādīšanai un uzturēšanai, kā arī pārstrādei un/vai iznīcināšanai ir aprakstīta uzstādīšanas un lietošanas instrukcijās.

Lasiet un ievērojiet instalācijas un lietošanas instrukciju.

Verdere belangrijke informatie voor de installatie en onderhoud, alsmede recycling en/of afvoeren zijn in de installatie- en bedieningshandleidingen beschreven. Lees en houd de installatie- en bedieningshandleidingen aan.

Datos en el momento de la impresión. Última versión disponible en Internet.

Données au moment de l'impression. Dernière version disponible sur Internet.

Δεδομένα κατά τη στιγμή της εκτύπωσης. Τελευταία έκδοση διαθέσιμη στο Διαδίκτυο.

Adatok a nyomtatás idején. A legújabb verzió elérhető az interneten.

Dati al momento della stampa. Ultima versione disponibile su Internet.

Duomenys spausdinimo metu. Naujausia versija, kurią galima rasti internete.

Daten zum Zeitpunkt des Drucks. Neueste Version zum Abruf im Internet.

Dati drukāšanas laikā. Jaunākā versija ir pieejama internetā.

Gegevens op het moment van afdrukken. Nieuwste versie beschikbaar op internet.

O ile dotyczy wyrobu, poniższe informacje wynikają z wymogów rozporządzeń (UE) 812/2013 i (UE) 814/2013.  
 Na medida em que seja aplicado ao produto, os seguintes dados baseiam-se nos requisitos das portarias (UE) 812/2013 e (UE) 814/2013.  
 Următoarele specificații au la bază cerințele reglementărilor (UE) 812/2013 și (UE) 814/2013, în măsura în care acestea sunt aplicabile produsului.  
 Pokud je to na produkt aplikovatelné, následovné údaje sú založené na požiadavkách nariadení (EÚ) 812/2013 a (EÚ) 814/2013.  
 Üründe uygulanabilir oldukları sürece, aşağıda belirtilen verilerde (AT) 812/2013 ve (AT) 814/2013 sayılı düzenlemelerin gereklilikleri esas alınmıştır.  
 Наскільки це стосується продукту, наступна інформація базується на вимогах Технічного Регламенту ПКМУ від 14.08.2019 № 740 та Наказу Мінрегіону від 19.04.2019 № 100.  
 Kui alljärgnevat andmed kehtivad toote puhul, põhinevad need määruste (EL) 812/2013 ja (EL) 814/2013 nõuetel.  
 For så vidt som det er relevant for produktet, er følgende angivelser baseret på krav i forordningerne (EU) 812/2013 og (EU) 814/2013.  
 Jsou-li u výrobku použitelné, jsou následující údaje založeny na požadavcích Nařízení (EU) 812/2013 a (EU) 814/2013.

|                                                           |                                     |                                |
|-----------------------------------------------------------|-------------------------------------|--------------------------------|
| Klasa efektywności energetycznej podgrzewania wody        | Strata ciepła (S)                   | Pojemność magazynowa (V)       |
| Classe de eficiência energética do aquecimento de água    | Perdas permanentes de energia (S)   | Volume útil de armazenagem (V) |
| Clasă de randament energetic pentru pregătirea apei calde | Pierdere de conținut de căldură (S) | Volume boiler (V)              |
| Trieda energetickej účinnosti prípravy teplej vody        | Strata pri udržiavaní tepla (S)     | Objem zásobníka (V)            |
| Su ısıtması enerjisi verimliliği sınıfı                   | Isı kaybı (S)                       | Depo kapasitesi (V)            |
| Клас енергоефективності режиму приготування гарячої води  | Теплові втрати (S)                  | Об'єм зберігання (V)           |
| vee soojendamise energiatõhususe klass                    | püsigadu (S)                        | salvestusmaht (V)              |
| energieeffektivitetsklasse ved vandopvarmning             | stilstandstab (S)                   | vandindhold (V)                |
| Třída energetické účinnosti ohřevu vody                   | Stálá ztráta (S)                    | Užitný objem (V)               |
| B                                                         | 78,0 W                              | 461,8 l                        |

Dalsze ważne informacje dotyczące instalacji i konserwacji, jak również recyklingu i/lub utylizacji są opisane w instrukcji instalacji i obsługi. Należy postępować zgodnie z informacjami zawartymi z instrukcjach montażu i obsługi.  
 Outras informações importantes a instalação e manutenção, assim como reciclagem e/ou eliminação estão descritas nos manuais de instalação e de instruções. Leia e siga os manuais de instalação e de instrução.  
 Informații suplimentare importante pentru instalare și întreținere, precum și reciclare și/sau eliminare sunt descrise în instrucțiunile de instalare și operare. Citiți și respectați instrucțiunile de instalare și utilizare.  
 Další důležité informace pre inštaláciu a údržbu, ako aj pre recykláciu a/alebo likvidáciu sú uvedené v inštalčných a prevádzkových pokynoch. Prečítajte si návody na inštaláciu a návody na obsluhu a dodržujte pokyny, ktoré sú v nich uvedené.  
 Kurulum ve bakım, geri dönüşüm ve/veya imha ile ilgili diğer önemli bilgiler kurulum ve kullanım talimatlarında açıklanmıştır. Montaj ve kullanma kılavuzlarını okuyun ve sunulan talimatlara uyun.  
 Подальша важлива інформація щодо встановлення та обслуговування, а також утилізації та/або утилізації описана в інструкції з встановлення та експлуатації. Прочитайте та дотримуйтесь інструкцій із встановлення та експлуатації.  
 Muu oluline teave paigalduseks ja hoolduseks, samuti ümbertöötlemiseks ja/või kasutuselt kõrvaldamiseks on kirjeldatud paigaldus- ja kasutusjuhendites. Lugege ja järgige paigaldus- ja kasutusjuhendeid.  
 Yderligere vigtige oplysninger om installation og vedligeholdelse samt genbrug og/eller bortskaffelse er beskrevet i installations- og betjeningsvejledningen. Læs og følg monterings- og betjeningsvejledningerne.  
 Další důležité informace pro instalaci a údržbu, recyklaci a/nebo likvidaci jsou popsána v návodu k instalaci a obsluze. Návody k instalaci a obsluze si pečlivě přečtěte a řiďte se jimi.

Dane w momencie wydruku. Najnowsza wersja dostępna w Internecie.  
 Dados no momento da impressão. Última versão disponível na Internet.  
 Date la momentul tipăririi. Cea mai recentă versiune disponibilă pe Internet.  
 Dáta v čase tisku. Nejnovší verze k dispozici na internetu.  
 Yazdırma sırasındaki veriler. En son sürüm Internet'te mevcuttur.  
 Дані на момент друку. Актуальна версія доступна в Інтернеті  
 Andmed printimise ajal. Viimane versioon on saadaval Internetis.  
 Data på udskrivningstidspunktet. Seneste version tilgængelig på Internettet.  
 Data v době tisku. Nejnovější verze je k dispozici na internetu.